

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE.

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Улица Бугарска 10а Леонид
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	МАРС Леонард
Занимање — Zanimanje	трговац бугарско
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	XII / 1891
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Русак
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Bračno stanje	женски
Вера — Vera	јеврејска
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	МАРС - Амануа рођ леби
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Мориз - Амануа рођ леби

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дече Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА.
НАПОМЕНА.

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
31. X. 35	улица Вуђина	10 ^а	Сиганосе Петрић	31. X. 35	Бугарско
25. XI. 35	улица Вуђина	10 ^а	—	27. XI. 35	Софија
16. X. 36	"	10 ^а	"	26. X. 36	"
23. X. 37	улица Вуђина	10 ^а	макс Виолуче	14. XI. 37	"
23. XI. 37	улица Вуђина	10 ^а	"	25. XI. 37	"
29. XI. 37	улица Вуђина	10 ^а	"	8. XII. 37	"

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД